

# User Agreement

---

**Last updated September 1, 2022**

Thank you for choosing to be part of our community at Honeywell Ceiling Fans run by HKC-US, LLC ("**Company**", "**we**", "**us**", or "**our**"). We are committed to protecting your personal information and your right to privacy. If you have any questions or concerns about our notice, or our practices with regards to your personal information, please contact us at [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

When you visit our mobile application, and use our services, you trust us with your personal information. We take your privacy very seriously. In this privacy notice, we seek to explain to you in the clearest way possible what information we collect, how we use it and what rights you have in relation to it. We hope you take some time to read through it carefully, as it is important. If there are any terms in this privacy notice that you do not agree with, please discontinue use of our Apps and our services.

This privacy notice applies to all information collected through our mobile application, ("**Apps**"), and/or any related services, sales, marketing or events (we refer to them collectively in this privacy notice as the "**Services**").

**Please read this privacy notice carefully as it will help you make informed decisions about sharing your personal information with us.**

## **TABLE OF CONTENTS**

1. WHAT INFORMATION DO WE COLLECT?
2. HOW DO WE USE YOUR INFORMATION?
3. WILL YOUR INFORMATION BE SHARED WITH ANYONE?
4. DO WE USE COOKIES AND OTHER TRACKING TECHNOLOGIES?

5. IS YOUR INFORMATION TRANSFERRED INTERNATIONALLY?
6. HOW LONG DO WE KEEP YOUR INFORMATION?
7. HOW DO WE KEEP YOUR INFORMATION SAFE?
8. DO WE COLLECT INFORMATION FROM MINORS?
9. WHAT ARE YOUR PRIVACY RIGHTS?
10. CONTROLS FOR DO-NOT-TRACK FEATURES
11. DO CALIFORNIA RESIDENTS HAVE SPECIFIC PRIVACY RIGHTS?
12. DO WE MAKE UPDATES TO THIS POLICY?
13. HOW CAN YOU CONTACT US ABOUT THIS POLICY?

## **1. WHAT INFORMATION DO WE COLLECT?**

### **Information collected through our Apps**

***In Short:*** We may collect information regarding your geo-location, mobile device, push notifications, when you use our apps.

If you use our Apps, we may also collect the following information:

- *Geo-Location Information.* We may request access or permission to and track location-based information from your mobile device, either continuously or while you are using our mobile application, to provide location-based services. If you wish to change our access or permissions, you may do so in your device's settings.
- *Mobile Device Access.* We may request access or permission to certain features from your mobile device, including your mobile device's bluetooth, calendar, storage, reminders, wifi, and other features. If you wish to change our access or permissions, you may do so in your device's settings.
- *Push Notifications.* We may request to send you push notifications regarding your account or the mobile application. If you wish to opt-out

from receiving these types of communications, you may turn them off in your device's settings.

## **2. HOW DO WE USE YOUR INFORMATION?**

***In Short:** We process your information for purposes based on legitimate business interests, the fulfillment of our contract with you, compliance with our legal obligations, and/or your consent.*

We use personal information collected via our Apps for a variety of business purposes described below. We process your personal information for these purposes in reliance on our legitimate business interests, in order to enter into or perform a contract with you, with your consent, and/or for compliance with our legal obligations. We indicate the specific processing grounds we rely on next to each purpose listed below.

We use the information we collect or receive:

1. **To send you marketing and promotional communications.** We and/or our third party marketing partners may use the personal information you send to us for our marketing purposes, if this is in accordance with your marketing preferences. You can opt-out of our marketing emails at any time (see the "[WHAT ARE YOUR PRIVACY RIGHTS](#)" below).
2. **To send administrative information to you.** We may use your personal information to send you product, service and new feature information and/or information about changes to our terms, conditions, and policies.
3. **To enable user-to-user communications.** We may use your information in order to enable user-to-user communications with each user's consent.
4. **To respond to user inquiries/offer support to users.** We may use your information to respond to your inquiries and solve any potential issues you might have with the use of our Services.

## **3. WILL YOUR INFORMATION BE SHARED WITH ANYONE?**

***In Short:*** We only share information with your consent, to comply with laws, to provide you with services, to protect your rights, or to fulfill business obligations.

We may process or share data based on the following legal basis:

- **Consent:** We may process your data if you have given us specific consent to use your personal information in a specific purpose.
- **Legitimate Interests:** We may process your data when it is reasonably necessary to achieve our legitimate business interests.
- **Performance of a Contract:** Where we have entered into a contract with you, we may process your personal information to fulfill the terms of our contract.
- **Legal Obligations:** We may disclose your information where we are legally required to do so in order to comply with applicable law, governmental requests, a judicial proceeding, court order, or legal process, such as in response to a court order or a subpoena (including in response to public authorities to meet national security or law enforcement requirements).
- **Vital Interests:** We may disclose your information where we believe it is necessary to investigate, prevent, or take action regarding potential violations of our policies, suspected fraud, situations involving potential threats to the safety of any person and illegal activities, or as evidence in litigation in which we are involved.

More specifically, we may need to process your data or share your personal information in the following situations:

- **Vendors, Consultants and Other Third-Party Service Providers.** We may share your data with third party vendors, service providers, contractors or agents who perform services for us or on our behalf and require access to such information to do that work. Examples include: payment processing, data analysis, email delivery, hosting services, customer service and marketing efforts. We may allow selected third parties to use tracking technology on the Apps, which will enable them to collect data about how you interact with the Apps over time. This information may be used to, among other things, analyze and track

data, determine the popularity of certain content and better understand online activity. Unless described in this Policy, we do not share, sell, rent or trade any of your information with third parties for their promotional purposes.

- **Business Transfers.** We may share or transfer your information in connection with, or during negotiations of, any merger, sale of company assets, financing, or acquisition of all or a portion of our business to another company.
- **Third-Party Advertisers.** We may use third-party advertising companies to serve ads when you visit the Apps. These companies may use information about your visits to our Website(s) and other websites that are contained in web cookies and other tracking technologies in order to provide advertisements about goods and services of interest to you.

#### **4. DO WE USE COOKIES AND OTHER TRACKING TECHNOLOGIES?**

***In Short:** We may use cookies and other tracking technologies to collect and store your information.*

We may use cookies and similar tracking technologies (like web beacons and pixels) to access or store information. Specific information about how we use such technologies and how you can refuse certain cookies is set out in our Cookie Policy.

#### **5. IS YOUR INFORMATION TRANSFERRED INTERNATIONALLY?**

***In Short:** We may transfer, store, and process your information in countries other than your own.*

Our servers are located in. If you are accessing our Apps from outside, please be aware that your information may be transferred to, stored, and processed by us in our facilities and by those third parties with whom we may share your personal information (see "[WILL YOUR INFORMATION BE SHARED WITH ANYONE?](#)" above), in and other countries.

If you are a resident in the European Economic Area, then these countries may not have data protection or other laws as comprehensive as those in your country. We will however take all necessary measures to protect your personal information in accordance with this privacy notice and applicable law.

## **6. HOW LONG DO WE KEEP YOUR INFORMATION?**

***In Short:** We keep your information for as long as necessary to fulfill the purposes outlined in this privacy notice unless otherwise required by law.*

We will only keep your personal information for as long as it is necessary for the purposes set out in this privacy notice, unless a longer retention period is required or permitted by law (such as tax, accounting or other legal requirements). No purpose in this policy will require us keeping your personal information for longer than \_\_\_\_\_.

When we have no ongoing legitimate business need to process your personal information, we will either delete or anonymize it, or, if this is not possible (for example, because your personal information has been stored in backup archives), then we will securely store your personal information and isolate it from any further processing until deletion is possible.

## **7. HOW DO WE KEEP YOUR INFORMATION SAFE?**

***In Short:** We aim to protect your personal information through a system of organizational and technical security measures.*

We have implemented appropriate technical and organizational security measures designed to protect the security of any personal information we process. However, please also remember that we cannot guarantee that the internet itself is 100% secure. Although we will do our best to protect your personal information, transmission of personal information to and from our Apps is at your own risk. You should only access the services within a secure environment.

## **8. DO WE COLLECT INFORMATION FROM MINORS?**

***In Short:*** We do not knowingly collect data from or market to children under 18 years of age.

We do not knowingly solicit data from or market to children under 18 years of age. By using the Apps, you represent that you are at least 18 or that you are the parent or guardian of such a minor and consent to such minor dependent's use of the Apps. If we learn that personal information from users less than 18 years of age has been collected, we will deactivate the account and take reasonable measures to promptly delete such data from our records. If you become aware of any data we have collected from children under age 18, please contact us at [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

## **9. WHAT ARE YOUR PRIVACY RIGHTS?**

***In Short:*** You may review, change, or terminate your account at any time.

If you are resident in the European Economic Area and you believe we are unlawfully processing your personal information, you also have the right to complain to your local data protection supervisory authority. You can find their contact details here: [http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index_en.htm).

## **10. CONTROLS FOR DO-NOT-TRACK FEATURES**

Most web browsers and some mobile operating systems and mobile applications include a Do-Not-Track ("DNT") feature or setting you can activate to signal your privacy preference not to have data about your online browsing activities monitored and collected. No uniform technology standard for recognizing and implementing DNT signals has been finalized. As such, we do not currently respond to DNT browser signals or any other mechanism that automatically communicates your choice not to be tracked online. If a standard for online tracking is adopted that we must follow in the future, we will inform you about that practice in a revised version of this privacy notice.

## **11. DO CALIFORNIA RESIDENTS HAVE SPECIFIC PRIVACY RIGHTS?**

***In Short:*** Yes, if you are a resident of California, you are granted specific rights regarding access to your personal information.

California Civil Code Section 1798.83, also known as the “Shine The Light” law, permits our users who are California residents to request and obtain from us, once a year and free of charge, information about categories of personal information (if any) we disclosed to third parties for direct marketing purposes and the names and addresses of all third parties with which we shared personal information in the immediately preceding calendar year. If you are a California resident and would like to make such a request, please submit your request in writing to us using the contact information provided below.

If you are under 18 years of age, reside in California, and have a registered account with the Apps, you have the right to request removal of unwanted data that you publicly post on the Apps. To request removal of such data, please contact us using the contact information provided below, and include the email address associated with your account and a statement that you reside in California. We will make sure the data is not publicly displayed on the Apps, but please be aware that the data may not be completely or comprehensively removed from our systems.

## **12. DO WE MAKE UPDATES TO THIS POLICY?**

***In Short:*** Yes, we will update this policy as necessary to stay compliant with relevant laws.

We may update this privacy notice from time to time. The updated version will be indicated by an updated “Revised” date and the updated version will be effective as soon as it is accessible. If we make material changes to this privacy notice, we may notify you either by prominently posting a notice of such changes or by directly sending you a notification. We encourage you to review this privacy notice frequently to be informed of how we are protecting your information.

## **13. HOW CAN YOU CONTACT US ABOUT THIS POLICY?**



If you have questions or comments about this policy, you may email us at [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com) by post to:

HKC-US, LLC

3350 Players Club Pkwy

#225

Memphis, TN 38125

United States

# Acuerdo de usuario

---

## **Última actualización: 1 de septiembre de 2022**

Gracias por haber elegido formar parte de nuestra comunidad de Honeywell Ceiling Fans dirigida por HKC-US, LLC ("**Empresa**", "**nosotros**", "**nos**" o "**nuestro**"). Estamos comprometidos a proteger su información personal y su derecho a la privacidad. Si tiene alguna pregunta o inquietud acerca de nuestro aviso, o nuestras prácticas con respecto a su información personal, comuníquese con nosotros a [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

Cuando visita nuestra aplicación móvil y utiliza nuestros servicios, usted nos confía sus información personal. Nosotros tomamos muy en serio su privacidad. En este aviso de privacidad queremos explicarle de la forma más clara posible qué información recopilamos, cómo la utilizamos y qué derechos tiene usted en relación con ella. Esperamos que se tome algún tiempo para leerlo detenidamente, ya que es importante. Si no está de acuerdo con alguno de los términos de este aviso de privacidad, le rogamos que deje de utilizar nuestras aplicaciones y nuestros servicios.

Este aviso de privacidad se aplica a toda la información recopilada a través de nuestra aplicación móvil, ("**Apps**"), y/o cualquier cualesquier servicios, ventas, marketing o eventos relacionados (nos referimos a ellos colectivamente en este aviso de privacidad como los "**Servicios**").

**Le rogamos que lea atentamente este aviso de privacidad, ya que le ayudará a tomar decisiones bien fundamentadas sobre la forma de compartir su información personal con nosotros.**

## **ÍNDICE**

1. ¿QUÉ INFORMACIÓN RECOPILAMOS?
2. ¿CÓMO UTILIZAMOS SU INFORMACIÓN?
3. ¿COMPARTIREMOS SU INFORMACIÓN CON TERCEROS?
4. ¿UTILIZAMOS COOKIES Y OTRAS TECNOLOGÍAS DE SEGUIMIENTO?
5. ¿SE TRANSIERE SU INFORMACIÓN A NIVEL INTERNACIONAL?
6. ¿CUÁNTO TIEMPO CONSERVAMOS SU INFORMACIÓN?
7. ¿CÓMO MANTENEMOS SEGURA SU INFORMACIÓN?
8. ¿RECOPILAMOS INFORMACIÓN DE MENORES?
9. ¿CUÁLES SON SUS DERECHOS DE PRIVACIDAD?
10. CONTROLES PARA LAS FUNCIONES DE NO REALIZAR SEGUIMIENTO
11. ¿TIENEN LOS RESIDENTES DE CALIFORNIA DERECHOS DE PRIVACIDAD ESPECÍFICOS?
12. ¿REALIZAMOS ACTUALIZACIONES DE ESTA POLÍTICA?

### 13. ¿CÓMO PUEDE PONERSE EN CONTACTO CON NOSOTROS ACERCA DE ESTA POLÍTICA?

#### 1. ¿QUÉ INFORMACIÓN RECOPIAMOS?

##### **Información recopilada a través de nuestras Apps**

**En pocas palabras:** *podemos recopilar información relativa a su geolocalización, dispositivo móvil, notificaciones push, cuando utiliza nuestras Apps.*

Si utiliza nuestras Apps, también podemos recopilar la siguiente información:

- *Información de geolocalización.* Podemos solicitar acceso o permiso y rastrear información basada en la ubicación de su dispositivo móvil, ya sea de forma continua o mientras esté utilizando nuestra aplicación móvil, con el fin de proporcionar servicios basados en la ubicación. Si desea cambiar nuestro acceso o permisos, puede hacerlo en la configuración de su dispositivo.
- *Acceso al dispositivo móvil.* Podemos solicitar acceso o permiso a determinadas funciones de su dispositivo móvil, entre otras, bluetooth, calendario, almacenamiento, recordatorios, wifi y otras funciones de su dispositivo. Si desea cambiar nuestro acceso o permisos, puede hacerlo en la configuración de su dispositivo.
- *Notificaciones push.* Es posible que le solicitemos que nos permita enviarle notificaciones *push* relacionadas con su cuenta o con la aplicación móvil. Si no desea recibir este tipo de comunicaciones, puede desactivarlas en la configuración de su dispositivo.

#### 2. ¿CÓMO UTILIZAMOS SU INFORMACIÓN?

**En pocas palabras:** *tratamos su información con fines basados en intereses comerciales legítimos, el cumplimiento de nuestro contrato con usted, el cumplimiento de nuestras obligaciones legales y/o su consentimiento.*

Utilizamos la información personal recopilada a través de nuestras Apps para una serie de fines comerciales que se describen a continuación. Tratamos su información personal para estos fines basándonos en nuestros intereses comerciales legítimos, para celebrar o ejecutar un contrato con usted, con su consentimiento y/o para cumplir con nuestras obligaciones legales. A continuación, junto a cada finalidad, indicamos los motivos específicos de tratamiento en los que nos basamos.

Utilizamos la información que recopilamos o recibimos:

1. **Para enviarle comunicaciones promocionales y de marketing.** Nosotros y/o nuestros socios de marketing externos podemos utilizar la información personal que usted nos envía para nuestros fines de marketing, si esto coincide con sus preferencias de marketing. Puede darse de baja de nuestros correos electrónicos de marketing en cualquier momento (consulte "[CUÁLES SON SUS DERECHOS DE PRIVACIDAD](#)" más adelante).
2. **Para enviarle información administrativa.** Podemos utilizar su información personal para enviarle información sobre productos, servicios y nuevas funciones y/o información sobre cambios en nuestros términos, condiciones y políticas.
3. **Para posibilitar las comunicaciones entre usuarios.** Podemos utilizar su información para posibilitar las comunicaciones entre usuarios con el consentimiento de cada uno de los usuarios.
4. **Para responder a las consultas de los usuarios y ofrecerles asistencia.** Podemos utilizar su información para responder a sus consultas y resolver cualquier posible problema que tenga con el uso de nuestros Servicios.

### 3. ¿COMPARTIREMOS SU INFORMACIÓN CON TERCEROS?

**En pocas palabras:** *solo compartimos información con su consentimiento, para cumplir con la legislación, para prestarle servicios, para proteger sus derechos o para cumplir obligaciones comerciales.*

Podemos tratar o compartir datos basándonos en los siguientes fundamentos legales:

- **Consentimiento:** Podemos tratar sus datos si usted nos ha dado su consentimiento específico para utilizar su información personal con un propósito en particular.
- **Intereses legítimos:** Podemos tratar sus datos cuando sea razonablemente necesario para lograr nuestros intereses comerciales legítimos.
- **Cumplimiento de un contrato:** Cuando hayamos celebrado un contrato con usted, podremos tratar su información personal para cumplir con los términos de nuestro contrato.
- **Obligaciones legales:** Podemos revelar su información cuando estemos legalmente obligados a hacerlo para cumplir con la legislación aplicable, solicitudes gubernamentales, un procedimiento judicial, una orden judicial o un proceso legal, como, por ejemplo, en respuesta a una orden judicial o una citación (incluso en respuesta a las autoridades

públicas para cumplir con los requisitos de seguridad nacional o aplicación de la ley).

- **Intereses vitales:** Podemos revelar su información cuando creamos que es necesario para investigar, prevenir o tomar medidas en relación con posibles violaciones de nuestras políticas, sospechas de fraude, situaciones que impliquen amenazas potenciales a la seguridad de cualquier persona y actividades ilegales, o como prueba en litigios en los que estemos implicados.

Más concretamente, es posible que necesitemos tratar sus datos o compartir su información personal en las siguientes situaciones:

- **Vendedores, consultores y otros proveedores de servicios externos.** Podemos compartir sus datos con vendedores, proveedores de servicios, contratistas o agentes externos que presten servicios para nosotros o en nuestro nombre y necesiten acceder a dicha información para realizar ese trabajo. Algunos ejemplos son: procesamiento de pagos, análisis de datos, envío de correos electrónicos, servicios de hosting, atención al cliente y actividades de marketing. Podemos permitir que determinados terceros utilicen la tecnología de seguimiento en las Apps, lo que posibilitará que recopilen datos sobre cómo usted interactúa con las Apps a lo largo del tiempo. Esta información podrá utilizarse, entre otras cosas, para analizar y rastrear datos, determinar la popularidad de determinados contenidos y comprender mejor la actividad en línea. A menos que se describa en esta Política, no compartimos, vendemos, alquilamos ni intercambiamos su información con terceros para sus fines promocionales.
- **Transferencias comerciales.** Podemos compartir o transferir su información en relación con, o durante las negociaciones de cualquier fusión, venta de activos de la empresa, financiación o adquisición de la totalidad o de una parte de nuestro negocio a otra empresa.
- **Anunciantes externos.** Es posible que utilicemos empresas de publicidad externas para publicar anuncios cuando visite las Apps. Estas empresas pueden utilizar información sobre sus visitas a nuestro(s) sitio(s) web y a otros sitios web contenidos en cookies web y otras tecnologías de seguimiento con el fin de ofrecerle anuncios sobre bienes y servicios de su interés.

#### **4. ¿UTILIZAMOS COOKIES Y OTRAS TECNOLOGÍAS DE SEGUIMIENTO?**

**En pocas palabras:** *podemos utilizar cookies y otras tecnologías de seguimiento para recopilar y almacenar su información.*

Podemos utilizar cookies y tecnologías de seguimiento similares (como balizas web y píxeles) para acceder o almacenar la información. En nuestra Política de Cookies encontrará información específica sobre cómo utilizamos dichas tecnologías y cómo puede rechazar determinadas cookies.

## **5. ¿SE TRANSFIERE SU INFORMACIÓN A NIVEL INTERNACIONAL?**

**En pocas palabras:** *podemos transferir, almacenar y tratar su información en países distintos al suyo.*

Nuestros servidores están ubicados en \_\_\_\_\_ . Si accede a nuestras Apps desde el exterior, tenga en cuenta que su información puede ser transferida, almacenada y tratada por nosotros en nuestras instalaciones y por aquellos terceros con los que compartamos su información personal (véase más arriba "[¿COMPARTIREMOS SU INFORMACIÓN CON TERCEROS?](#)"), en \_\_\_\_\_ y otros países.

Si usted reside en el Espacio Económico Europeo, es posible que estos países no tengan leyes de protección de datos u otras leyes tan completas como las de su país. No obstante, tomaremos todas las medidas necesarias para proteger su información personal de conformidad con este aviso de privacidad y la legislación aplicable.

## **6. ¿CUÁNTO TIEMPO CONSERVAMOS SU INFORMACIÓN?**

**En pocas palabras:** *conservamos su información durante el tiempo que sea necesario para cumplir con los fines expuestos en este aviso de privacidad, a menos que la ley exija lo contrario.*

Solo conservaremos su información personal durante el tiempo que sea necesario para cumplir con los fines establecidos en este aviso de privacidad, a menos que la ley exija o permita un período de conservación más largo (como requisitos fiscales, contables u otros requisitos legales). Ninguno de los fines de esta política nos obligará a conservar su información personal durante más de \_\_\_\_\_.

Cuando ya no tengamos una necesidad comercial legítima de tratar su información personal, la eliminaremos o bien la anonimizaremos o, si esto no fuera posible (por ejemplo, porque su información personal ha sido almacenada en archivos de copia de seguridad), entonces almacenaremos de forma segura su información personal y la aislaremos de cualquier otro tratamiento posterior hasta que sea posible eliminarla.

## **7. ¿CÓMO MANTENEMOS SEGURA SU INFORMACIÓN?**

**En pocas palabras:** *nuestro objetivo es proteger su información personal mediante un sistema de medidas de seguridad organizativas y técnicas.*

Hemos implementado las medidas de seguridad técnicas y organizativas adecuadas para proteger la seguridad de la información personal que tratamos.

No obstante, recuerde que no podemos garantizar que Internet sea 100 % segura. Aunque haremos todo lo posible para proteger su información personal, la transmisión de información personal desde y hacia nuestras Apps corre por su cuenta y riesgo. Solo debe acceder a los servicios en un entorno seguro.

## **8. ¿RECOPIAMOS INFORMACIÓN DE MENORES?**

**En pocas palabras:** *no recopilamos a sabiendas datos de menores de 18 años ni comercializamos con ellos.*

No solicitamos a sabiendas datos de menores de 18 años ni comercializamos con ellos. Al utilizar las Apps, usted declara que tiene al menos 18 años o que es el padre, la madre o el tutor de dicho menor y que presta su consentimiento para que dicho menor dependiente utilice las Apps. Si tenemos conocimiento de que se ha recopilado información personal de usuarios menores de 18 años, desactivaremos la cuenta y tomaremos medidas razonables para eliminar rápidamente dichos datos de nuestros registros. Si usted tiene conocimiento de que hemos recopilado datos de menores de 18 años, póngase en contacto con nosotros enviando un mensaje a [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

## **9. ¿CUÁLES SON SUS DERECHOS DE PRIVACIDAD?**

**En pocas palabras:** *usted puede revisar, modificar o cancelar su cuenta en cualquier momento.*

Si usted reside en el Espacio Económico Europeo y cree que estamos tratando ilegalmente su información personal, también tiene derecho a presentar un reclamo ante la autoridad supervisora de protección de datos de su país. Puede encontrar sus datos de contacto aquí: [http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index_en.htm).

## **10. CONTROLES PARA LAS FUNCIONES DE NO REALIZAR SEGUIMIENTO**

La mayoría de los navegadores web y algunos sistemas operativos y aplicaciones para móviles incluyen una función o configuración de no seguimiento ("Do-Not-Track, DNT") que usted puede activar para indicar su preferencia de privacidad de que no se monitoricen ni recopilen datos sobre sus actividades de navegación en línea. No se ha finalizado ningún estándar tecnológico uniforme para reconocer e implementar las señales de DNT. Por ello, actualmente no respondemos a las señales de DNT del navegador ni a ningún otro mecanismo que comunique automáticamente su decisión de no ser rastreado en línea. Si en el futuro se adopta un estándar para el seguimiento en línea que debamos cumplir, le informaremos sobre dicha práctica en una versión revisada de este aviso de privacidad.

## **11. ¿TIENEN LOS RESIDENTES DE CALIFORNIA DERECHOS DE PRIVACIDAD ESPECÍFICOS?**

***En pocas palabras:*** sí, si usted reside en California, se le conceden derechos específicos en relación con el acceso a su información personal.

La sección 1798.83 del Código Civil de California, también conocida como la ley "Shine The Light", permite que nuestros usuarios que residen en California soliciten y obtengan de nosotros, una vez al año y de forma gratuita, información sobre las categorías de información personal (si la hubiera) que hayamos revelado a terceros con fines de marketing directo y los nombres y direcciones de todos los terceros con los que hayamos compartido información personal en el año calendario inmediatamente anterior. Si usted es residente de California y desea realizar dicha solicitud, envíenosla por escrito utilizando la información de contacto que se indica más abajo.

Si usted es menor de 18 años, reside en California y tiene una cuenta registrada en las Apps, tiene derecho a solicitar la eliminación de los datos no deseados que publique en las Apps. A fin de solicitar la eliminación de dichos datos, póngase en contacto con nosotros usando la información de contacto que se proporciona más abajo, e incluya la dirección de correo electrónico asociada a su cuenta y una declaración de que reside en California. Nos aseguraremos de que los datos no se muestren públicamente en las Apps, pero tenga en cuenta que es posible que no se eliminen por completo de nuestros sistemas.

## **12. ¿REALIZAMOS ACTUALIZACIONES DE ESTA POLÍTICA?**

***En pocas palabras:*** sí, actualizaremos esta política cuando sea necesario para seguir cumpliendo con la legislación pertinente.

Podemos actualizar este aviso de privacidad cada cierto tiempo. La versión actualizada se indicará mediante una fecha "Revisada" actualizada y la versión actualizada entrará en vigor tan pronto como sea accesible. Si realizamos cambios sustanciales en este aviso de privacidad, podremos notificárselo mediante la publicación de un aviso de dichos cambios en un lugar destacado o enviándole directamente un aviso. Le recomendamos que revise este aviso de privacidad con frecuencia para estar informado sobre cómo protegemos su información.

## **13. ¿CÓMO PUEDE PONERSE EN CONTACTO CON NOSOTROS ACERCA DE ESTA POLÍTICA?**

Si usted tiene preguntas o comentarios sobre esta política, puede enviarnos un correo electrónico a [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com) o por correo a:

HKC-US, LLC

3350 Players Club Pkwy #225

Memphis, TN 38125

Estados Unidos



# Accord d'utilisation

---

## **Dernière mise à jour le 1<sup>er</sup> septembre 2022**

Nous vous remercions d'avoir choisi de faire partie de la communauté Honeywell Ceiling Fans gérée par HKC-US, LLC (« **Société** », « **nous** », « **notre** » ou « **nos** »). Nous nous engageons à protéger vos renseignements personnels et votre droit à la vie privée. Si vous avez des questions ou des inquiétudes concernant notre avis ou nos pratiques en matière de renseignements personnels, veuillez nous écrire à [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

Lorsque vous visitez notre application mobile et utilisez nos services, vous nous confiez vos renseignements personnels. Nous prenons votre vie privée très au sérieux. Dans le présent avis de confidentialité, nous nous efforçons de vous expliquer le plus clairement possible quels sont les renseignements que nous recueillons, comment nous les utilisons et quels sont les droits dont vous disposez à cet égard. Nous espérons que vous prendrez le temps de le lire attentivement, car il est important. Si vous n'êtes pas d'accord avec l'une ou l'autre des dispositions du présent avis de confidentialité, veuillez cesser d'utiliser nos applications et nos services.

Le présent avis de confidentialité s'applique à toutes les renseignements collectées par le biais de notre application mobile, (« **Applis** »), et/ou de tout service, vente, marketing ou événement connexe (nous les désignons collectivement dans le présent avis de confidentialité comme les « **Services** »).

**Veuillez lire attentivement le présent avis de confidentialité, car il vous aidera à prendre des décisions éclairées concernant le partage de vos renseignements personnels avec nous.**

## **TABLE DES MATIÈRES**

1. QUELLES SONT LES RENSEIGNEMENTS QUE NOUS RECUEILLONS?
2. COMMENT UTILISONS-NOUS VOS RENSEIGNEMENTS?
3. VOS RENSEIGNEMENTS SERONT-ILS COMMUNIQUÉS À D'AUTRES PERSONNES?
4. UTILISONS-NOUS DES TÉMOINS ET D'AUTRES TECHNOLOGIES DE SUIVI?
5. VOS RENSEIGNEMENTS SONT-ILS TRANSFÉRÉS AU NIVEAU INTERNATIONAL?
6. COMBIEN DE TEMPS CONSERVONS-NOUS VOS RENSEIGNEMENTS?

7. COMMENT ASSURONS-NOUS LA SÉCURITÉ DE VOS RENSEIGNEMENTS?
8. RECUEILLONS-NOUS DES RENSEIGNEMENTS SUR LES MINEURS?
9. QUELS SONT VOS DROITS EN MATIÈRE DE PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE?
10. LES CONTRÔLES POUR LES FONCTIONS « NE PAS SUIVRE » (DO-NOT-TRACK)
  11. LES RÉSIDENTS DE LA CALIFORNIE ONT-ILS DES DROITS SPÉCIFIQUES EN MATIÈRE DE PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE?
  12. FAISONS-NOUS DES MISES À JOUR DE CETTE POLITIQUE?
  13. COMMENT POUVEZ-VOUS NOUS CONTACTER À PROPOS DE CETTE POLITIQUE?
- 1. QUELS SONT LES RENSEIGNEMENTS QUE NOUS RECUEILLONS?**

### **Renseignements collectés par le biais de nos applications**

**En bref :** nous pouvons collecter des renseignements concernant votre géolocalisation, votre appareil mobile, les notifications poussées, lorsque vous utilisez nos applications.

Si vous utilisez nos applications, nous pouvons également collecter les renseignements suivants :

- *Renseignements de géolocalisation.* Nous pouvons demander l'accès ou l'autorisation de suivre les renseignements de géolocalisation de votre appareil mobile, soit en permanence, soit pendant que vous utilisez notre application mobile, afin de fournir des services de géolocalisation. Si vous souhaitez modifier notre accès ou nos autorisations, vous pouvez le faire dans les paramètres de votre appareil.
- *Accès aux appareils mobiles.* Nous pouvons vous demander l'accès ou l'autorisation d'utiliser certaines fonctions de votre appareil mobile, y compris votre appareil mobile Bluetooth, calendrier, stockage, rappels, wifi et autres fonctions de l'appareil. Si vous souhaitez modifier notre accès ou nos autorisations, vous pouvez le faire dans les paramètres de votre appareil.
- *Notifications poussées.* Nous pouvons demander à vous envoyer des notifications poussées concernant votre compte ou l'application mobile. Si vous souhaitez vous désabonner à ces types de communications, vous pouvez les désactiver dans les paramètres de votre appareil.

## 2. COMMENT UTILISONS-NOUS VOS RENSEIGNEMENTS?

**En bref :** nous traitons vos renseignements à des fins fondées sur des intérêts commerciaux légitimes, l'exécution de notre contrat avec vous, le respect de nos obligations légales et/ou votre consentement.

Nous utilisons les renseignements personnels collectés par l'intermédiaire de nos applications à diverses fins commerciales décrites ci-dessous. Nous traitons vos renseignements personnels à ces fins en nous appuyant sur nos intérêts commerciaux légitimes, afin de conclure ou d'exécuter un contrat avec vous, avec votre consentement, et/ou pour nous conformer à nos obligations légales. Nous indiquons les motifs de traitement spécifiques sur lesquels nous nous appuyons à côté de chaque finalité énumérée ci-dessous.

Nous utilisons les renseignements que nous collectons ou recevons :

- 1. Pour vous envoyer des communications marketing et promotionnelles.** Nous et/ou nos partenaires commerciaux tiers pouvons utiliser les renseignements personnels que vous nous envoyez à des fins de marketing, si cela correspond à vos préférences en matière de marketing. Vous pouvez à tout moment refuser de recevoir nos courriels de marketing (voir la section « [QUELS SONT VOS DROITS EN MATIÈRE DE CONFIDENTIALITÉ](#) » ci-dessous).
- 2. Pour vous envoyer des renseignements administratifs.** Nous pouvons utiliser vos renseignements personnels pour vous envoyer des renseignements sur les produits, les services et les nouvelles fonctionnalités et/ou des renseignements sur les modifications apportées à nos conditions générales et à nos politiques.
- 3. Pour permettre les communications entre utilisateurs.** Nous pouvons utiliser vos renseignements pour permettre des communications d'utilisateur à utilisateur avec le consentement de chaque utilisateur.
- 4. Répondre aux demandes des utilisateurs/offrir une assistance aux utilisateurs.** Nous pouvons utiliser vos renseignements pour répondre à vos demandes et résoudre tout problème potentiel que vous pourriez rencontrer lors de l'utilisation de nos services.

## 3. VOS RENSEIGNEMENTS SERONT-ILS TRANSMIS À D'AUTRES PERSONNES?

**En bref :** nous ne partageons des renseignements qu'avec votre consentement, pour nous conformer à la loi, pour vous fournir des services, pour protéger vos droits ou pour remplir des obligations commerciales.

Nous pouvons traiter ou partager des données sur la base des fondements juridiques suivants :

- **Consentement** : nous pouvons traiter vos données si vous nous avez donné votre consentement spécifique pour utiliser vos renseignements personnels dans un but précis.
- **Intérêts légitimes** : nous pouvons traiter vos données lorsque cela est raisonnablement nécessaire pour atteindre nos intérêts commerciaux légitimes.
- **Exécution d'un contrat** : lorsque nous avons conclu un contrat avec vous, nous pouvons traiter vos données à caractère personnel afin de respecter les termes de notre contrat.
- **Obligations légales** : nous pouvons divulguer vos renseignements lorsque nous sommes légalement tenus de le faire afin de nous conformer à la loi applicable, à des demandes gouvernementales, à une procédure judiciaire, à une ordonnance d'un tribunal ou à une procédure légale, par exemple en réponse à une ordonnance d'un tribunal ou à une citation à comparaître (y compris en réponse à des autorités publiques pour répondre à des exigences en matière de sécurité nationale ou d'application de la loi).
- **Intérêts vitaux** : nous pouvons divulguer vos renseignements si nous estimons qu'il est nécessaire d'enquêter, de prévenir ou de prendre des mesures concernant des violations potentielles de nos politiques, des suspicions de fraude, des situations impliquant des menaces potentielles pour la sécurité de toute personne et des activités illégales, ou comme preuve dans un litige dans lequel nous sommes impliqués.

Plus précisément, nous pouvons être amenés à traiter vos données ou à partager vos renseignements personnels dans les situations suivantes :

- **Fournisseurs, consultants et autres prestataires de services tiers.** Nous pouvons partager vos données avec des vendeurs, des prestataires de services, des contractants ou des agents tiers qui fournissent des services pour nous ou en notre nom et qui ont besoin d'accéder à ces renseignements pour effectuer leur travail. Voici quelques exemples : le traitement des paiements, l'analyse des données, l'envoi de courriels, les services d'hébergement, le service à la clientèle et le marketing. Nous pouvons autoriser des tiers sélectionnés à utiliser la technologie de suivi sur les applications, ce qui leur permettra de collecter des données sur la façon dont vous interagissez avec les applications au fil du temps. Ces renseignements peuvent être utilisés, entre autres, pour analyser et suivre les données, déterminer la popularité de certains contenus et mieux comprendre l'activité en ligne.

Sauf indication contraire dans la présente politique, nous ne partageons pas, ne vendons pas, ne louons pas et n'échangeons pas vos renseignements avec des tiers à des fins promotionnelles.

- **Transferts d'entreprise.** Nous pouvons partager ou transférer vos renseignements dans le cadre d'une fusion, d'une vente d'actifs de la société, d'un financement ou d'une acquisition de tout ou partie de nos activités à une autre société, ou pendant les négociations relatives à une telle opération.

- **Annonces tiers.** Nous pouvons faire appel à des sociétés de publicité tierces pour diffuser des annonces lorsque vous visitez les applications. Ces sociétés peuvent utiliser des renseignements sur vos visites sur notre (nos) site(s) Web et d'autres sites Web qui sont contenus dans des témoins Web et d'autres technologies de suivi afin de fournir des publicités sur les biens et services qui vous intéressent.

#### **4. UTILISONS-NOUS DES TÉMOINS ET D'AUTRES TECHNOLOGIES DE SUIVI?**

***En bref :** nous pouvons utiliser des témoins et d'autres technologies de suivi pour collecter et stocker vos renseignements.*

Nous pouvons utiliser des témoins et des technologies de suivi similaires (comme les balises web et les pixels) pour accéder à des renseignements ou les stocker. Des renseignements spécifiques sur la manière dont nous utilisons ces technologies et sur la manière dont vous pouvez refuser certains témoins sont présentés dans notre politique en matière de témoins.

#### **5. VOS RENSEIGNEMENTS SONT-ILS TRANSFÉRÉS AU NIVEAU INTERNATIONAL?**

***En bref :** nous pouvons transférer, stocker et traiter vos renseignements dans des pays autres que le vôtre.*

Nos serveurs sont situés à . Si vous accédez à nos applications depuis l'extérieur, sachez que vos renseignements peuvent être transférées, stockées et traitées par nous dans nos locaux et par les tiers avec lesquels nous pouvons partager vos renseignements personnels (voir « [VOS RENSEIGNEMENTS SERONT-ILS PARTAGÉS AVEC QUELQU'UN?](#) » ci-dessus), dans d'autres pays.

Si vous résidez dans l'Espace économique européen, il se peut que ces pays ne disposent pas de lois sur la protection des données ou d'autres lois aussi complètes que celles de votre pays. Nous prendrons toutefois toutes les mesures nécessaires pour protéger vos renseignements personnels conformément au présent avis de confidentialité et à la loi applicable.

## **6. COMBIEN DE TEMPS CONSERVONS-NOUS VOS RENSEIGNEMENTS?**

**En bref :** nous conservons vos renseignements aussi longtemps que nécessaire pour atteindre les objectifs décrits dans le présent avis de confidentialité, à moins que la loi n'en dispose autrement.

Nous ne conserverons vos renseignements personnels qu'aussi longtemps que nécessaire aux fins énoncées dans le présent avis de confidentialité, à moins qu'une période de conservation plus longue ne soit requise ou autorisée par la loi (telle que des exigences fiscales, comptables ou autres exigences légales). Aucune finalité de la présente politique n'exige que nous conservions vos renseignements personnels plus longtemps que .

Lorsque nous n'avons plus de besoin commercial légitime de traiter vos renseignements personnels, nous les supprimons ou les rendons anonymes ou, si cela n'est pas possible (par exemple, parce que vos renseignements personnels ont été stockés dans des archives de sauvegarde), nous les stockons en toute sécurité et les isolons de tout traitement ultérieur jusqu'à ce que leur suppression soit possible.

## **7. COMMENT ASSURONS-NOUS LA SÉCURITÉ DE VOS RENSEIGNEMENTS?**

**En bref :** nous visons à protéger vos renseignements personnels grâce à un système de mesures de sécurité organisationnelles et techniques.

Nous avons mis en œuvre des mesures de sécurité techniques et organisationnelles appropriées conçues pour protéger la sécurité de toute information personnelle que nous traitons. Toutefois, n'oubliez pas que nous ne pouvons pas garantir que l'internet lui-même est sûr à 100 %. Bien que nous fassions de notre mieux pour protéger vos renseignements personnels, la transmission de renseignements personnels à destination et en provenance de nos Applis est à vos risques et périls. Vous ne devez accéder aux services que dans un environnement sécurisé.

## **8. RECUEILLONS-NOUS DES RENSEIGNEMENTS SUR LES MINEURS?**

**En bref :** nous ne collectons pas sciemment de données auprès d'enfants de moins de 18 ans et nous ne commercialisons pas nos produits auprès d'eux.

Nous ne sollicitons pas sciemment de données de la part d'enfants de moins de 18 ans et nous ne commercialisons pas nos produits auprès d'eux. En utilisant les applications, vous déclarez que vous avez au moins 18 ans ou que vous êtes le parent ou le tuteur d'un mineur et que vous consentez à ce que ce mineur utilise les applications. Si nous apprenons que des renseignements personnels d'utilisateurs de moins de 18 ans ont été collectés, nous

désactiverons le compte et prendrons des mesures raisonnables pour supprimer rapidement ces données de nos registres. Si vous avez connaissance de données que nous avons recueillies auprès d'enfants de moins de 18 ans, veuillez nous écrire à [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com).

## **9. QUELS SONT VOS DROITS EN MATIÈRE DE PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE?**

**En bref :** *vous pouvez revoir, modifier ou résilier votre compte à tout moment.* Si vous résidez dans l'Espace économique européen et que vous pensez que nous traitons illégalement vos renseignements personnels, vous avez également le droit de vous plaindre auprès de votre autorité locale de contrôle de la protection des données. Vous trouverez leurs coordonnées ici : [http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index\\_en.htm](http://ec.europa.eu/justice/data-protection/bodies/authorities/index_en.htm).

## **10. CONTRÔLES POUR LES DISPOSITIFS DE NE PAS SUIVRE**

La plupart des navigateurs web et certains systèmes d'exploitation mobiles et applications mobiles comprennent une fonction ou un paramètre « Do-Not-Track » (« DNT ») que vous pouvez activer pour signaler votre préférence en matière de protection de la vie privée, à savoir que les données relatives à vos activités de navigation en ligne ne doivent pas être surveillées et collectées. Aucune norme technologique uniforme pour la reconnaissance et la mise en œuvre des signaux DNT n'a été finalisée. Par conséquent, nous ne répondons pas actuellement aux signaux DNT du navigateur ou à tout autre mécanisme qui communique automatiquement votre choix de ne pas être suivi en ligne. Si une norme de suivi en ligne est adoptée et que nous devons la respecter à l'avenir, nous vous informerons de cette pratique dans une version révisée du présent avis de confidentialité.

## **11. LES RÉSIDENTS DE CALIFORNIE ONT-ILS DES DROITS SPÉCIFIQUES EN MATIÈRE DE PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE?**

**En bref :** *oui, si vous résidez en Californie, vous bénéficiez de droits spécifiques concernant l'accès à vos renseignements personnels.*

La section 1798.83 du Code civil de la Californie, également connue sous le nom de loi « Shine The Light », permet à nos utilisateurs qui résident en Californie de nous demander et d'obtenir gratuitement, une fois par an, des renseignements sur les catégories de renseignements personnels (le cas échéant) que nous avons divulgués à des tiers à des fins de marketing direct, ainsi que les noms et adresses de tous les tiers avec lesquels nous avons partagé des renseignements personnels au cours de l'année civile qui précède immédiatement. Si vous résidez en Californie et que vous souhaitez faire une telle demande, veuillez nous la soumettre par écrit en utilisant les coordonnées fournies ci-dessous.

Si vous avez moins de 18 ans, que vous résidez en Californie et que vous disposez d'un compte enregistré sur les applications, vous avez le droit de demander la suppression des données indésirables que vous publiez sur les applications. Pour demander la suppression de ces données, veuillez nous contacter en utilisant les coordonnées fournies ci-dessous, et inclure l'adresse courriel associée à votre compte et une déclaration indiquant que vous résidez en Californie. Nous ferons en sorte que les données ne soient pas affichées publiquement sur les applications, mais sachez que les données peuvent ne pas être complètement ou intégralement supprimées de nos systèmes.

## **12. LA PRÉSENTE POLITIQUE FAIT-ELLE L'OBJET DE MISES À JOUR?**

**En bref :** *oui, nous mettrons à jour cette politique si nécessaire pour rester en conformité avec les lois en vigueur.*

Nous pouvons mettre à jour le présent avis de confidentialité de temps à autre. La version mise à jour sera indiquée par une date de mise à jour « Révisée » et la version mise à jour sera en vigueur dès qu'elle sera accessible. Si nous apportons des modifications importantes au présent avis de confidentialité, nous vous en informerons soit en affichant de manière visible un avis de ces modifications, soit en vous envoyant directement une notification. Nous vous encourageons à consulter régulièrement le présent avis de confidentialité afin de vous tenir informé de la manière dont nous protégeons vos renseignements.

## **13. COMMENT NOUS CONTACTER AU SUJET DE CETTE POLITIQUE?**

Si vous avez des questions ou des commentaires sur cette politique, vous pouvez nous écrire à [fansio@hkcus.com](mailto:fansio@hkcus.com) ou à l'adresse suivante :

HKC-US, LLC

3350 Players Club Pkwy

#225

Memphis, TN 38125

États-Unis